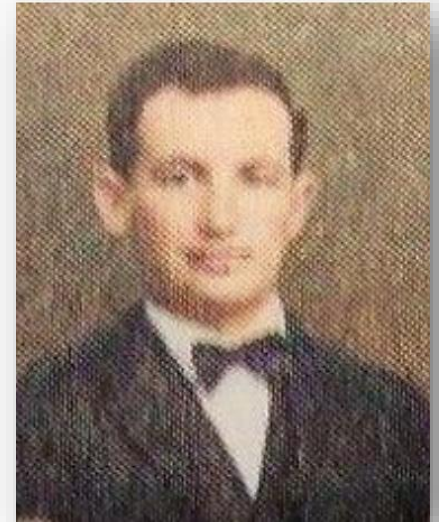


"המעט שאנו, החיים, יכולים לגמול לחברינו המתים -
הוא הזיכרון ההולך אחריהם ואיתנו"
יצחק רבין

נתן שאול זילברשטיין

נטע דעם רב'ס

תרנ"ח 1896 ~ - כא' אדר ב' תרצ"ח 23.3.1938



נחקר בידי: שרה ברנע-מורת דרך מומחית לבית העלמין הר הזיתים,
יחד עם דורית פרי ויוסף אס ודניאל שני - 2021

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



על אודות

ארגון המתנדבים 'לתת פנים לנופלים' עוסק בהנצחה של חללי מערכות ישראל ונפגעי פעולות איבה, שנפלו טרם קום המדינה ובמלחמת השחרור.

מתנדבי הארגון עוסקים בקידום תוכניות ופעולות הנצחה שונות. את עיקר תשומת הלב מפנים המתנדבים להשלמת פרטי חייהם של חיילים עלומים, שעל מצבותיהם חסר מידע ושבאתר יזכור של משרד הביטחון חסרות תמונותיהם ואין מידע על קורותיהם.

רובם של אותם חיילים עלומים הם ילידי אירופה, נצר אחרון למשפחתם, שרידי וניצולי שואה, או חיילים בודדים מארצות ערב. לחלקם אין קבר או מצבה שאפשר לפקוד וסיפור חייהם הוא היחיד שמנציח זכרם.

לצורך השלמת סיפור חייהם החסר, נוברים החוקרים בארכיונים, בארץ ובחו"ל, מנסים לאתר בני משפחה וחברים ולדלות כל קצה חוט ומידע שיכול להוביל להשלמת סיפור חייהם החסר ובעיקר תמונת פניהם.

המסמך הזה הוא סך המסמכים שנמצאו על אודות החייל ואפשרו למעשה את השלמת סיפור חייו ומותו.



"כִּי מֵדִי דְבָרֵי בּוֹ זְכוֹר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

דף 'יזכור'

מקור: אתר לעד, המוסד לביטוח לאומי



חברה קדישא: הראשית והכללית (פרושים)

גוש: קדושים

תת חלקה: א

שורה: 11

מספר: 15

סוג קבר: בודד

סטטוס קבר: מאוכלס

סטטוס מצבה: ללא מצבה

גודל: נמוך

צבע קבר: ללא

מצב מצבה: מוזנח

מצב כיתוב מצבה: ללא

קברים מקושרים:



נתן זילברשטיין ז"ל

בן שמואל

נולד בתרנ"ח, 1898

התגורר בירושלים

נהרג בפעולת איבה

בכ"א באדר תרצ"ח, 23/3/1938

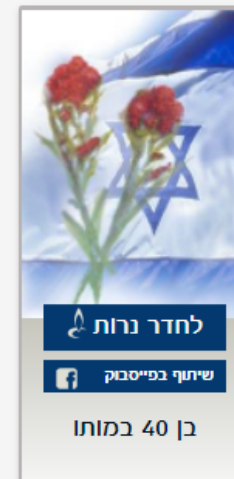
מקום אירוע: ירושלים

הובא למנוחת עולמים בירושלים - הר הזיתים

אזור: חברה קדישא הראשית והכללית, גוש: קדושים, חלקה: א,

שורה: יב

נתן מונצח באנדרטה בהר הרצל בלוח מס' 7



קורות חיים

בן שמואל: נולד בשנת 1898 בקוסטופול, פלך ווהלין שבפולין, למשפחה ציונית ושומרת מסורת.

בשנת 1921 עלה לארץ-ישראל, ובה עבד כחלוץ בקבוצות שונות ובעבודות שונות. היה חבר פעיל בהסתדרות העובדים הכללית ומנאמני תנועת העבודה.

סיים בהצטיינות את הקורס הראשון למורי-דרך, שאורגן על-ידי ההנהלה הציונית, ועבד במקצוע זה עד יום מותו - גם בסביבות מסוכנות בימי מאורעות הדמים תרצ"ו-תרצ"ט. תוך כדי עבודתו רכש ידע נרחב בתנ"ך, אנגלית וצרפתית, ולעתים היה אחראי על אירוח קבוצות תיירים מטעם המוסדות הלאומיים. הוא זכה להדרין את ברנרד שאו בסירו בארץ.

ביום 24.1.1938 נסע נתן באוטובוס, היוצא משכונת גבעת-שאול שבמערב ירושלים, וביריות חוקפים ערבים נפצע קשה והובא לבית-חולים. ביום כ"א באדר ב' תרצ"ח (23.3.1938) מת מפצעיו והובא למנוחת בהר הזיתים, ירושלים.

בין מספידיו היה יצחק בן-צבי, יושב ראש הוועד הלאומי.

שמו הונצח בספר יזכור לקדושי תרצ"ח, ומאמר על תולדות חייו פורסם בעיתון "דבר".



"כִּי מֵדֵי דְבָרֵי בּוֹ זָכַר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

קוסטופול

טרם מלחמת העולם השנייה חיו בעיר 3,900 יהודים

- 2 מנסרות של יהודים, 2 טחנות קמח, בית חרושת גדול שהיה השלישי בגודלו בפולין
- 70% מהחנויות היו שייכות ליהודים (תבואות, בהמות, ביצים, דלק, ברזל, בגדים וטכסטיל, בתי מרקחת ופרפומריות
- מחצית מ- 350 בעלי המלאכה היו יהודים: חייטים, כובענים, צבעים, שענים
- במועצת העירייה כמחצית החברים היו יהודים וכן סגן ראש עיר
- בשנת 1924 נבנה בית כנסת שלישי.
- בית ספר עברי "תרבות", גן ילדים, ספרייה ומרפאה



מלחמת העולם השנייה

הצבא הגרמני נכנס לקוסטופול ב 1 ביולי 1941

יהודי העיר רוכזו בגטו ונשלחו לעבודות כפייה. ב- אוגוסט 1942 החלה בריחת המונים, רק מעטים ניצלו והצטרפו ליחידות פרטיזנים סובייטיות. קוסטופול שוחררה בידי הצבא האדום ב 31 בינואר 1944. סך הכל ניצלו כ- 270 איש.



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

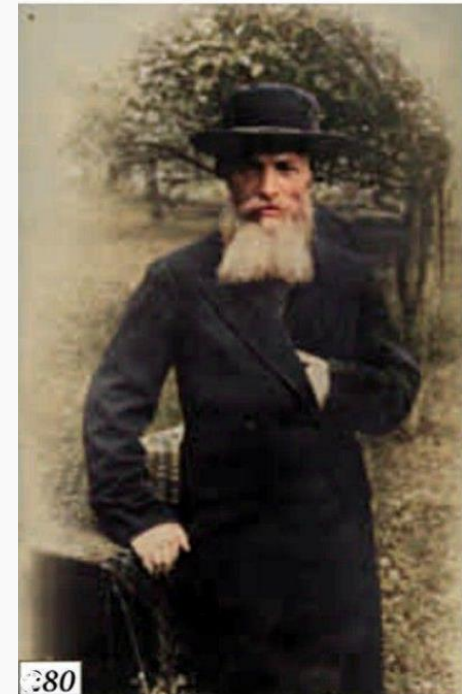
הרב שמואל זלברשטיין

ר' שמואל בן אשר, רב קהילת קוסטופול, יליד 1860, התמנה לרב בשנת 1884. הקהילה היהודית בקוסטופול חרבה בשואה. כשבאו בני הקהילה הנותרים, לכתוב את "ספר היזכור", נותרו כמה מוותיקי הקהילה שעוד זכרו את הרב, וכך הם תיארוהו:

הרב ר' שמואל, איש בעל הדרת-פנים, היה, סמל הפיקחות היהודית הטובה – מנהיג רוחני ללא שאיפות שלטון, אוהב הבריות ומקרבן לתורה. כל מחלוקת שלא לשם שמיים היתה זרה לרוחו, ואף כשראה חובה לעצמו לעמוד על דעתו בענינים שאינם סובלים ויתור, עשה זאת בעדינות, בדרכי נועם ובמאור פנים. אנו הצעירים, התרשמנו במיוחד מחיבתו לילדים. כשהיה אוחז בידו של ילד רך, מקרבו אליו בתנועה אבהית ובוחנו בתורה, בשולחן ערוך או בהפטרת השבוע, היו עיניו הזכות והטובות מוצאות להן מסילה ללבות הקטנים.



INDEPENDENCE-ISRAEL



80





נתן זילברשטיין

נתן, צעיר בנו של הרב ר' שמואל זילברשטיין, נולד בקוסטופול ב־1896, סמוך לחולון... נפטרה אמו הרבנית, אחותו נולדה, שהיתה גדולה ממנו ב־17 שנה, גידלה אותו וטיפלה בו... והיתה לו כאם, כשהגיע לגיל תורה למד כמה שנים בהחדריו של קוסטופול, מאוחר יותר... הסכים אביו הרב לשלוחו לרובנה והוא למד שם באחת הגימנסיות. ב־1914, כשפרצה המלחמה, חזר הביתה, על פעילותו הברוכה בחוגי הנוער הלאומי המשכיל של קוסטופול מסופר בהרחבה בפרקי הספר האחרים.

ב־1922 בא נתן לארץ־ישראל בקבוצת החלוצים הראשונה שעלתה מקוסטופול. תחילה עבד בתל־אביב כמגיש בבית־האוכל של דודתו, אך הוא נמשך לירושלים עיר הנצח. הוא החליט להיות מורה־דרך, החלטה זו חייבה אותו למאמץ בלתי רגיל, אך הוא ראה בתפקוד זה את ייעודו בחיים וכל מאמץ להשגתו לא נבצר ממנו, במרץ ובהתלהבות האפייניים לו שיקע עצמו בלימוד אנגלית, צרפתית, ארכיאולוגיה והיסטוריה וכשרונותיו עמדו לו בלימודים אלה למעשה לא פסק מתלמודו עד יומו האחרון.

אותה שעה פתחה ההנהלה הציונית את לשכת־התיירות שלה בירושלים, היא החליטה להקים ולאמן צוות של מורי־דרך, שיוכלו ללוות את האורחים והתיירים המסוירים בארץ ישראל ולהראות להם את ישוביה החדשים ואת אתריה ההיסטוריים, לשם כך נפתח סמינריון להכשרת מורי־דרך, שבו הורו והרצו טובי המלומדים והתיקרים, וביניהם יצחק בן־צבי, דוד ילון, אברהם אלמליח ואחרים, נתן היה אחד מעשרת התלמידים שנבחרו לקורס זה.

בארבע־עשרה שנות עבודתו הדרך נתן סוורים רבים וליווה אנשי־שם בביקורים בארץ – מדינאים וסופרים, ראשי ציבור ומוסיקאים אודחים, את ראובן בריינן ליווה במשך כמה שבועות וזכה להערכתו של הסופר והמבקר הרגיל.

כל אימת שהשתחרר מעבודתו היה עולה לתרצה־צופים, יושב בספריה הלאומית, קורא ומשתלם, במשך השנים התמחה לא רק בדיעת ארץ־ישראל ועבר־היורד, אלא גם בגיאוגרפיה בהיסטוריה ובארכיאולוגיה של הארצות השכנות, הוא הרבה לסייר במצרים, בלבנון ובסוריה, תוך כדי עבודה הרחיב את אוסף העתיקות שלו, אך עיקר אהבתו היו הספרים, ספרייתו הכילה ספרים בלשונות שונות בנושאים הקרובים ללבו.



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֵנו עוד" (ירמיהו לא, יט)



נתן, צעיר בנו של הרב ר' שמואל זילברשטיין, נולד בקוסטופול ב-1896. סמוך להולדתו נפטרה אמו הרבנית. אחותו גולדה, שהיתה גדולה ממנו ב-17 שנה, גידלה אותו וטיפלה בו והיתה לו כאם. כשהגיע לגיל תורה למד כמה שנים ב"חדרים" של קוסטופול. מאוחר יותר הסכים אביו הרב לשולחו לרובנה והוא למד שם באחת הגימנסיות. ב-1914, כשפרצה המלחמה, חזר הביתה. על פעילותו הברוכה בחוגי הנוער הלאומי המשכיל של קוסטופול מסופר בהרחבה בפרקי הספר האחרים.

ומשתלם. במשך השנים התמחה לא רק בודיעת ארץ ישראל ועבריהורדן, אלא גם בגיאוגרפיה בהיסטוריה ובארכיאולוגיה של הארצות השכנות. הוא הרבה לסייר במצרים, בלבנון ובסוריה. תוך כדי עבודה הרחיב את אוסף העתיקות שלו. אך עיקר אהבתו היו הספרים. ספרייתו הכילה ספרים בלשונות שונות בנושאים הקרובים ללבו.

348



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



JewishGen

מרכז עולמי לגנאלוגיה יהודית

The Global Home for Jewish Genealogy

אחיו של נתן זילברשטיין



ABOUT US

GET STARTED

DATABASES

RESEARCH

DONATE

Home » [Databases](#) » The JewishGen Yizkor Book Necrology Database - Volhynia

The JewishGen Yizkor Book Necrology Database - Volhynia

Searching for Surname (phonetically like) : ZILBERSTEIN

36 matching records found.

Run on Wed, 16 Mar 2022 10:35:56 -0600

Surname	Given Names	Other Surnames	Town
ZILBERSTEIN	Leibush (ben Rabbi), wife Zlata & daughter Esther		Kostopil
ZILBERSTEIN	Yisrael (ben Rabbi), wife Feiga nee MEISLISH, son Mordecai & daughter Chana	MEISLISH	Kostopil
ZILBERSTEIN	Efraim, wife Chaya & daughter Chana		Mezhirichi

תיעוד בני משפחת
זילברשטיין מקוסטופול :

לייבוש בן הרב, אשתו
זלטה ובתם אסתר

ישראל בן הרב, אשתו
פייגע לבית מייזליש, בנם
מרדכי ובתם חנה



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

נתן זלברשטיין פעילותו הציונית ועלייתו ארצה

בקוסטופול, המשיך נתן את לימודיו באופן עצמאי, ועד מהרה, מצא את עצמו האוטוידקט הצעיר בתור מנהיגם של צעירי העיירה. הוא היה נואם בקביעות באסיפות, וכך הוא תואר בספר היזכור של הקהילה:

לשונו לא תמיד הדביקה את שטף רעיונותיו, ודבריו היו תכופות מקוטעים ומגומגמים. אך בשיחות עם רעים וידידים או עם קבוצות נוער היה מזהיר ומשכנע. כנצר למשפחת רבנים ותלמידי-חכמים ספג בבית אביו את אוירת הרוחניות ואהבת הבריות. מאור פניו, עיניו המחייכות, חוש-ההומור שלו וטוב לבו – כל אלו כבשו ליבות שומעיו כצעירים כותיקים.

זילברשטיין הצעיר ניצל את כישורי מנהיגותו לצורך הרעיון הציוני: הוא ייסד בעיירה את "אגודת דוברי עברית" וכשהוקם בקוסטופול סניף של "החלוץ" שבו החלו הצעירים להכשיר את עצמם לעלייה ארצה, היה נתן בין הראשונים (והמבוגרים) בסניף.

פעילות הסניף נשאה פרי והחלה להתארגנות להקמת הגרעין הראשון מבני העיירה שיעלה ארצה. כל אחד מבני הגרעין פעל להשיג אשרת עלייה מאשר מצאה ידו. זילברשטיין הצעיר הצליח למצוא את מקומו בתוך המכסה שניתנה להסתדרות הציונית ובלילה האחרון של שנת 1921, בעיצומה של סופת שלגים, יצאו שבעת בני הגרעין לדרכם, כשרבים מבני העיירה עומדים בתחנת הרכבת ושרים את "התקווה".

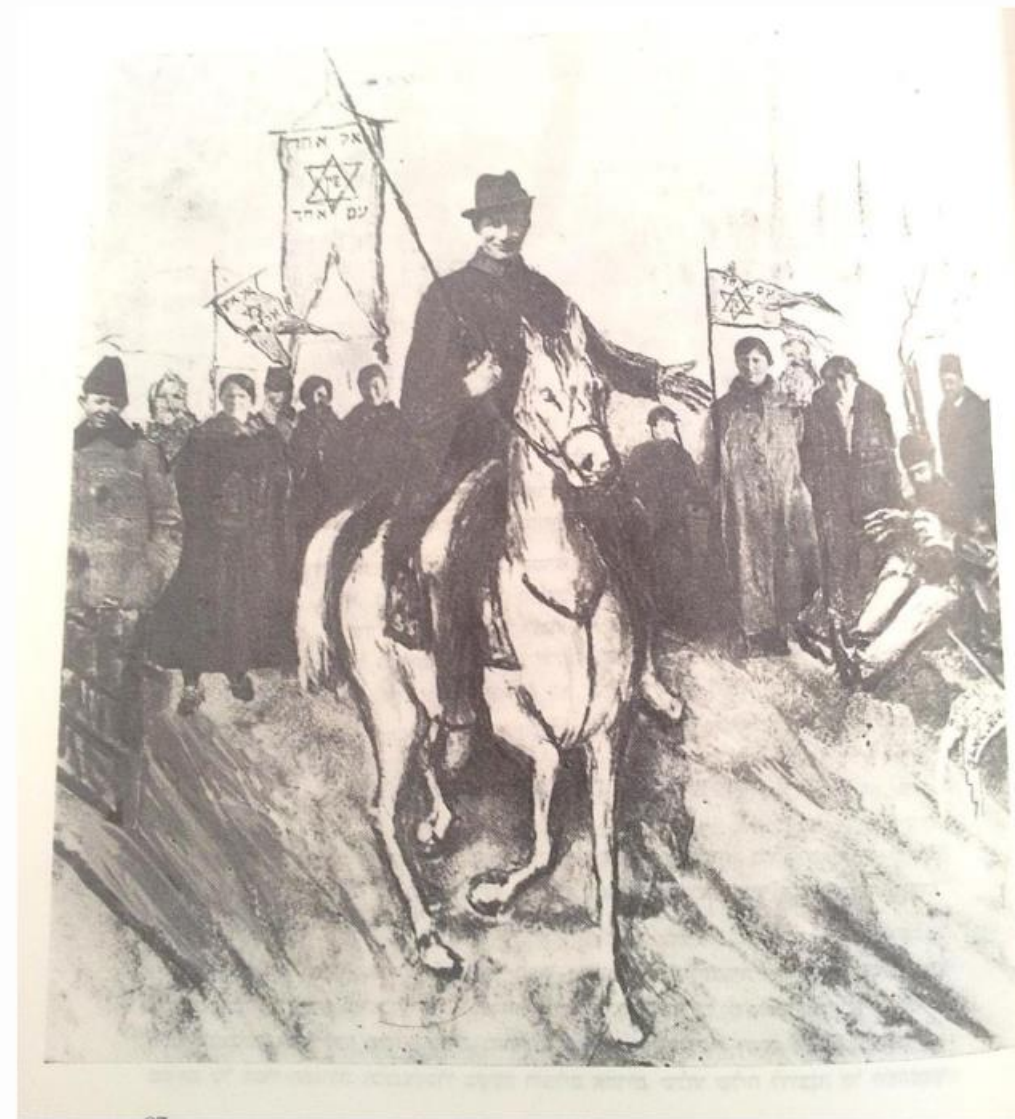


ראשוני החלוצים מקוסטופול סמוך לעלייתם ב-1921

יושבים (מימין): שניאור קיפרמן, יוסי טוב ביבר, יעקב ליטבק, בת פלדנקריין, עומדים
(מימין): אליעזר פרידמן, המורה לזימרה גולדין, חנה ספיבק, נתן זילברשטיין, המורה
לתפירה פולונסקה.



"כִּי מֵדִי דְבָרֵי בּוֹ זְכוֹר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



”נתן רכוב על סוס אביר,
דגל ציוני בידו ואחריו נוהרים המונים,
שפניהם, כמובן לארץ ישראל
והנה מופיע בתמונה, בראש חסידיו
שלום ויינר הדור המראה ובעל השפם,
משתחוה לפני נתן
ומבקש לצרף גם אותו ואת בני בריתו
אל ההולכים ציונה....”

ציור של אשר פלדמן



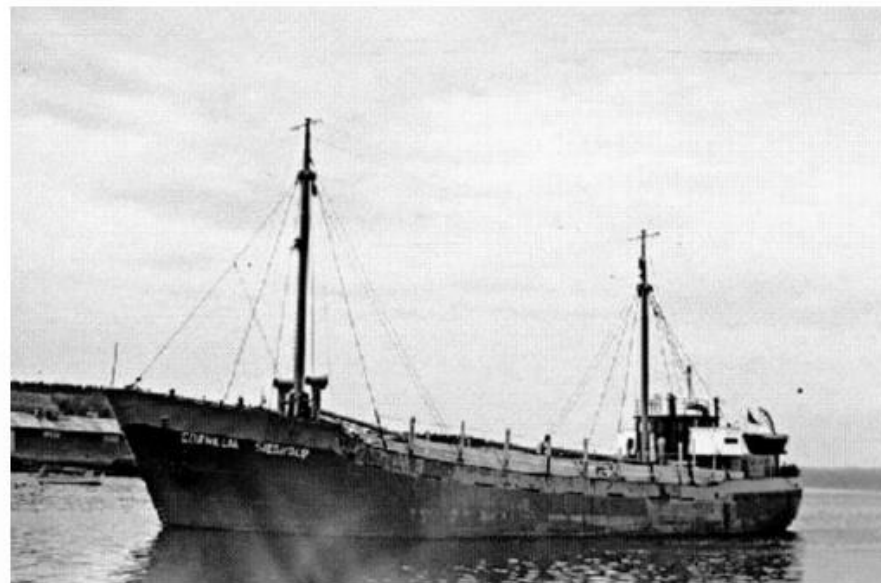
”כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד” (ירמיהו לא, יט)

ת א א נ י ה	ת ח א ר י ן	ה ש מ ך	ח ס ש פ ת ה
קמפידוליה	2.11.21	ראובן	זילברג
אבציה	11.1.22	יצחק	זילברגליט
קזרינל	7.11.21	סירח	זילברגר
טרנטו	26.12.21	מכאל	זילברחולק
סוריה	19.1.22	קומל	זילברמן
קוריניליה	6.2.22	אברחם	זילברמן
קמפידוליה	27.9.23	צליה	זילברמן
קמפידוליה	30.11.23	חיה	זילברמן
קזרינטיה	5.6.23	חייט	זילברמן
סיציליה	5.1.21	נתמיה	זילברמן
אבציה	11.1.22	קלמן	זילברמן
קונסטנצה	13.4.22	חיים	זילברמן
אבציה	11.1.22	יצחק	זילברמן
כוכרסט	10.8.22	זאב	זילברמן
קונסטנצה	18.11.22	ברוך	זילברמן
בוקזבינה	6.3.22	זיסיה	זילברפרב
"	"	דבורה	
קוריניליה	6.2.22	שאול נתן	זילברשטיין
קזרינליה	26.6.24	אריה	זילברשטיין
קוריניליה	6.2.22	דוד יוסף	זילברשטיין
"	"	פיגה	
"	"	אסתר	

נתן שאול זילברשטיין

עליה לארץ 6.2.1922

האוניה קוריניליה



באדיבות הארכיון הציוני





ב-1922 בא נתן לארץ-ישראל בקבוצת החלוצים הראשונה שעלתה מקוסטופול. תחילה עבד בתל-אביב כמגיש בבית-האוכל של דודתו. אך הוא נמשך לירושלים עיר הנצח. הוא החליט להיות מורה-דרך. החלטה זו חייבה אותו למאמץ בלתי רגיל, אך הוא ראה בתפקיד זה את ייעודו בחיים וכל מאמץ להשגתו לא נבצר ממנו. במרץ ובהתלהבות האפייניים לו שיקע עצמו בלימוד אנגלית, צרפתית, ארכיאולוגיה והיסטוריה וכשרונותיו עמדו לו בלימודים אלה. למעשה לא פסק מתלמודו עד יומו האחרון.

כל אימת שהשתחרר מעבודתו היה עולה להרי-הצופים, יושב בספריה הלאומית, קורא ומשתלם. במשך השנים התמחה לא רק בידועת ארץ-ישראל ועבר-הירדן, אלא גם בגיאוגרפיה בהיסטוריה ובארכיאולוגיה של הארצות השכנות. הוא הרבה לסייר במצרים, בלבנון ובסוריה תוך כדי עבודה הרחיב את אוסף העתיקות שלו. אך עיקר אהבתו היו הספרים; ספרייתו הכילה ספרים בלשונות שונות בנושאים הקרובים ללבו.

348



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



עומדים מימין
אסתר זילברשטיין בתה
הצעירה של גולדה
אברהם (אברומצ'יק) לידו
פייגי רעייתו, בת אחיו של
אהרון בעלה של גולדה
מרים ומאיר מצמן

מימין עומד הוא מרדכי
(מוטלה) מצמן
שישית משמאל **גולדה**
ואחרונה משמאל עומדת,
שרה בתה של גולדה

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)





מקור התמונה : הארכיון הציוני המרכזי PHZPR\1250759

קבוצת חלוצים יוצאי רוסיה ואוקראינה בסדר של פסח,
מופיע הציר הקונגרס שאול זילברשטיין, דודו של נתן, לבוב 1925

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



רשומות אודות נתן שאול זילברשטיין

עיריית ירושלים
פנקס הבוחרים

ה"ל או סגולות הבגולה והנ"ל כחבר האיג"ר	מקום התגורר	הג"ל	ה ש ל מ	סמ
כ	מצונות אבדיה	34	זילברשטיין אברהם	1497
א	בית ילכאל החולה	52	זילברשטיין בן ציון	1498
א	נחלת צבוק	32	זילברשטיין יוסף	1499
א	מאה שערים	32	זילברשטיין מיכאל	1500
א	מאה שערים	40	זילברשטיין זלמן	1501
כ	הואמר	35	זילברשטיין יוסף	1502
כ	בית כליבא	45	זילברשטיין ילכאל יצחק	1503
כ	מאה שערים	68	זילברשטיין צבי	1504
א	מאה שערים	44	זילברשטיין שבתאי	1505
א	מקור הרק	28	זילברשטיין חיים	1506
א	רחוב בן יהודה	40	זילברשטיין שאול נתן	1507
כ	מלכת מלך	83	זילברשטיין בן ציון	1508
כ	רחוב סטורם	49	זילברשטיין זלמן	1509
כ	רחוב סטורם	42	זילברשטיין שאול	1510
א	מקור הרק	38	זילברשטיין נתן	1511

פנקס הבוחרים ירושלים 1934 עיריית ירושלים באדיבות IGRA

שם המשפחה	שם הפרטי	שם העב	טענה הסכונה
זילברשטיין	נתן	זלמן	ל.י.
"	שלמה	הרצון	"
"	משה	יוסף	סבלר
"	רוזה	משה	"
"	חברתם יצחק	"	יה.ס.
"	מאטיל	צבי	"
"	סידנה	הלל	נב.ס.
"	לנה	אליעזר	בי"ס.י.
"	קתה	יוסף	טרוסורה
"	חנה	יסוסל	"
"	שאול נתן	יסוסל	כנ.י.
"	דב	בנציון	רחביה

יהודים בוגרים ירושלים 1928
ארכיון עיריית ירושלים באדיבות IGRA

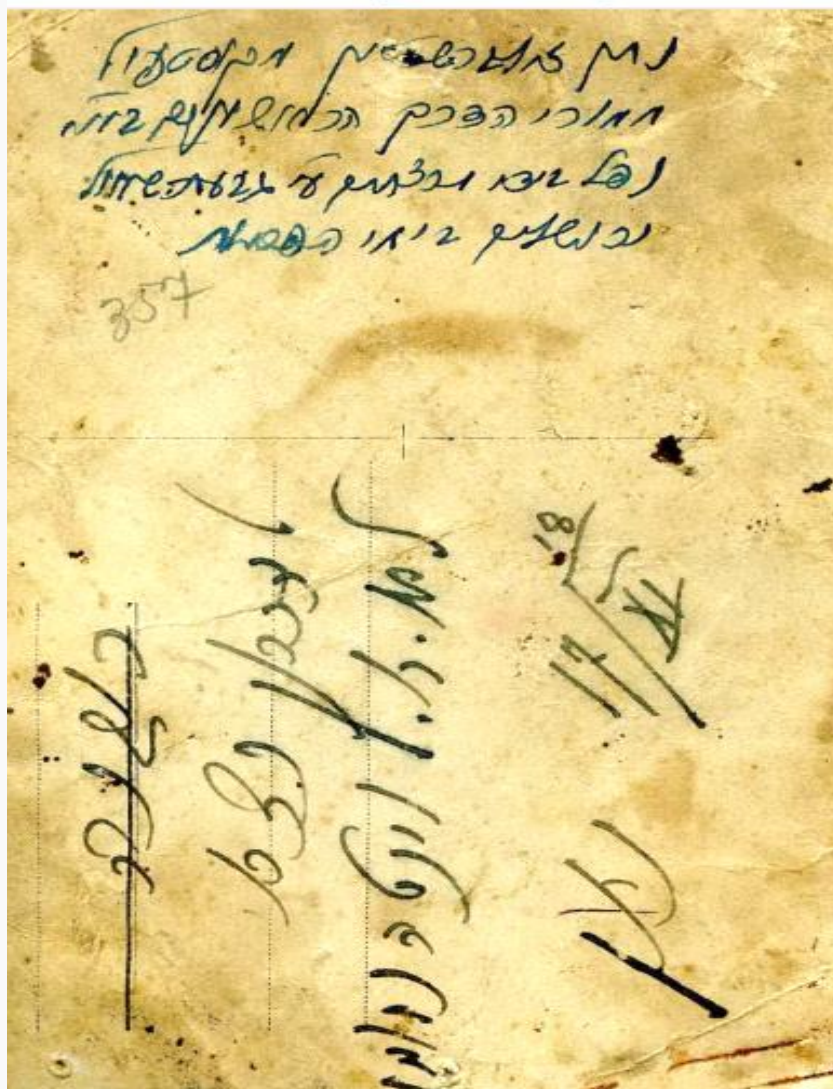


כל אימת שהשתחרר מעבודתו היה עולה להר-הצופים, יושב בספריה הלאומית, קורא ומשתלם. במשך השנים התמחה לא רק בידיעת ארץ-ישראל ועבר-הירדן, אלא גם בגיאוגרפיה, בהיסטוריה ובארכיאולוגיה של הארצות השכנות. הוא הרבה לסייר במצרים, בלבנון ובסוריה. תוך כדי עבודה הרחיב את אוסף העתיקות שלו. אך עיקר אהבתו היו הספרים; ספרייתו הכילה ספרים בלשונות שונות בנושאים הקרובים ללבו.

נתן ניצל כל עת להשתלמות עצמאית והיה יושב בספרייה הלאומית וגומא ספרים על הגיאוגרפיה, היסטוריה והארכיאולוגיה של ישראל, ירדן, לבנון מצרים וסוריה. הוא שלט ברזי השפה העברית האנגלית והצרפתית וכתוצאה מכך, נקרא פעם אחר פעם על ידי לשכת המודיעין הציונית לתיירים להדריך בארץ אישים שונים: מדינאים וסופרים, ראשי ציבור ומוסיקאים אורחים. שמות כגון ראובן בריינין וג'ורג' ברנרד שו.



"כִּי מֵדִי דְבָרֵי בּוֹ זָכַר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



מקור התמונה הארכיון הציוני המרכזי, NZO\640841-52

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



תמונות מסע הלוויה של נתן זילברשטיין



מקור התמונות הארכיון הציוני המרכזי, NZO\640841-52

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֵנוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



לחץ פנים לנופלים



גולדה זילברשטיין על קברו של נתן אחיה

זר קואופרטיב אגד

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

נתן זילברשטיין

קרבו יקר נוסף אחסול על קרבנותיה של ירושלים העברית: נתן בן שאול זילברשטיין, אשר נפצע בפצצה וביריות בנמטו כמסוכנית "המקשר" כדרכו משכר נת נבעת שאול לירושלים, נוע אמש כ-7, במלאות חדשים להתנשקות. כומים הראשונים לאחר היפצעו הוטב מצבו והיתה תקות שיישאד בחיים. אולם, כפי שהודענו לפני כשבועיים, הורע פתאום מצבו, חלו סיכוכים שנרמו להרעלה פנימית. ידידיו ביקשו לא לפרסם על הדבר, כי היה קורא יומיים את "דבר". עוד אתמול בבוקר קרא את העתון, אולם אחר הצהרים ניטלה הכרתו וכשעות הערב השיב את דוחו. נתן זילברשטיין כבן 37, דווק. נולד

בקוסטופול אשר בוולין, בן רב, שהיה ממייסדי ההסתדרות הציונית בעירו. סגל לתוכו מאוצרות התרבות העברית, הישגה והתדעה, והיה כפי בתנ"ך ובתלמוד, ארגן את הקבוצת הראשונה של החלוצים בעירו, ועלה יחד עמם לארץ בישנת 1921. עבד בכבוש ואחר כך בטר לפון. עבד כחוטב עצים במושב הזקנים בירושלים. בשנסד לפני למעלה מ-10 שנים הקודם הראשון על מדי הדרך היהודים, למד בו וגמר בהצטיינות, ומאז שיבוש במורה דרך מתוך התמסרות הורצית. העמיק את ידיעותיו בקריאה מרובה, בחקירה בתנ"ך. למד גם אנגלית וצרפתית להקלת מעו. עם התיירים. המוסדות הלאומיים השתמשו בו והומד נהגו לעתים קרובות להדרכת קבוצות תיירים, ביחוד את תיירי דרום אפריקה.

עמד בקשרו ידידות עם תנועת הנוער העברי שם במשך שנים. היה מקרב תיירים לתנועה הציונית, חבר ותיק ונאמן בתנועת הפועלים בארץ מיום היוסדה של ההסתדרות. היה חביב על כל מכידיו. בלילה שבו נפצע הלך לבקר ידיד בנבעת שאול שנמצא במצוקה, כדי לעזרו דרו ולנתמו. במשך כל ימי המאורעות המשיך בעבודה ולא נמנע גם בשעות הסכנה הקשות ביותר לבקר עם תיירים בעיר העתיקה ובחלקי הארץ השונים. מן הראשונים שניסו לארגן את מזרי הדרך בארץ להננת זכותם במקצוע. לא אחת הוצעה לו עבודה קבועה במוסדות, אולם הוא מאן לעזוב את מקצועו שראה בו עניו חלוצי. הלויח תיום ב-12 סבית החולים "הדסה".

נולד בקוסטופול שבוולין
 בן רב
 ממייסדי ההסתדרות הציונית
 בעירו
 עלה ב-1921 עם קבוצת
 חלוצים לארץ
 עבד בכביש ובטלפון
 חוטב עצים במושב זקנים
 בירושלים
 למד בקורס מורי דרך ראשון
 עבד עם המוסדות הלאומיים
 חבר תנועת הפועלים



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֵנו עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

קורס מורי דרך ראשון בארץ

הראשונה הכאה והעודות מחלשות תנחנח לחם.

הרצאת הפתיחה של הקורס נתנה ביום י' סיון בשעה 6 בערב כנסגסית העברית בירושלים, בניכחותו של מר-אוי-סישקין, יורד ההנהלה הציונית בא"י. ד"ר בראיור נשא נאום שבו כרר באריכות את השיבות השעורים ככית הספר הזה. ד"ר פלוזנר העיר הערות אחדות בתור הקדמה ואחר כך הרצה הרצאה מענינת מאד בחור, מכוא לרכרי ימי ישראל"י.

באגודת פועלי הדפוס

ביום ג' בשמונה בערב תדירה במטבח הפועלים אספת חברים כללית. על הדפוק: א) דו"ח על פעולות הועד, ב) וכוחים, ג) העבודה (הכבא, ד) בחירת ועד חדש, ה) שונות.

—

התאחדות הנשים העבריות
על עניני הגב' לנדוי

ד"ר י. קלוזנר — מורה להיסטוריה העברית.

ד"ר מאיר — מורה לארכיאולוגיה עברית וכללית.

מר י. פרס—טיפוגרפיה של א"י.

מר י. סוקניק—מורה בזמן התעורים לטיפוגרפיה של ירושלים.

מלבד זה יוזמן רופא לתח הרצאות אחדות על ההגיינה של תירות בא"י. הרצאות אחדות תתנינה ע"י איש מופחה על הנושא: ההגיינה עם התורים.

כדי להקנות לחלמידים את הידיעות על כל מה שנעשה כבר בארץ ע"י הסרץ היהודי, הסכימו החברים הראשיים של הנזכה הציונית בא"י להרצות הרצאות בודדות על הנושאים הבאים: הישוב והנולה, מכוא לידיעות הכלכלה של א"י שטת החנוך של ההסתדרות הציונית בא"י, החקלאות היהודית בא"י, המסחר והתעשייה

גליון תת עט

בית ספר עברי למורי דרך

ביום ה' אדר מסיה מחלקת המסחר והתעשייה תזכיר לחברי ההנהלה הציונית בא"י, שכו הראתה על הצורך לחנך יתורים צעירים אחדים בתור מורי דרך מוסמים לתורים, ההנהלה הציונית בא"י הסכימה להצעת המחלקה למסחר והתעשייה ואשרה תקציב של 90 ל"מ לשם זה. אה יתר מכומי החקציב יסצואו המוסרות היתורים השונים המעונינים בהתפתחות חניעת התורים ותחלמידים בעצמם.

מוסמים אחדים הוזמנו לעזור בסדור בית הספר. תרשימת האחרונה של המורים היא:

ד"ר י. בראוור — מנהל בית הספר ומורה לכתיבת האגון.

יום הר ראשון יהיו מקדשים אך ורק לתורים ברגל, כמסיטאו בענלות. השעורים ימשכו בערך שלשה חדשים ועשרת הימים האחרונים יום יוקדשו לחיור כללי בכל א"י, מרן ועד באר-שבע"י.

אחרי גמר הקורס תהיינז בחינות ואלה שיצטינו בכל חלמידים יקבלו תעודה זמנית חתומה ע"י כל חבר המורים וע"י מזכיר מחלקת המסחר והתעשייה של ההנהלה הציונית בא"י בשם ההסתדרות הציונית.

כל מקבלי התעודות יסחדרו ל"אגודת מורי דרך יהודים", שתקנותיה תאושרנה ע"י ממשלה א"י.

אחרי שחברי האגודת ירכשו להם נסיון כחור מורי דרך. יסודר קורס קצר של שבועים בתחלת שבט של השנה

בחודש יוני של אותה השנה, פתחה מחלקת המסחר והתעשייה של ההנהלה הציונית את קורס מורי הדרך הראשון. בין המרצים בקורס ניתן היה למצוא שמות כגון דוד ילין, יצחק בן צבי ואברהם אלמאליח. לקורס היוקרתי התקבלו 18 זכוכ לסיימו 10 בלבד – ביניהם נתן זילברשטיין. עשרת הבוגרים הקימו את "אגודת מורי דרך עברים בארץ ישראל".



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

הלוית נתן זילברשטיין

קהל רב, ידידים ומכירים, בא אתמול כעשרים לבית החולים, "הרצף" להיפרד מעם חברם נתן זילברשטיין, קרבן החתי נשמות סלמנו, חרשים ליד נבעת שאול. באו מראשי המוסדות הלאומיים, באו כוח טוענת פועלי ירושלים, מורי הדרך העברים, בירושלים ואחרים. על הסדר שברו קצוני ששטרם נבזזים ושוטרים ברישנים וארצישראלים נתחמסו מבור עות אבל מטעם המשפחה והכרזו בעבר זה, ועד הקהילה, טוענת פועלי ירושלים ומלשכת החירות, הציונית, מורי הדרך ו"אנשי" הביאו ימים.

בחצר בית החולים התאסף קהל מסי ליום, בן צבי, שהספיד מטעם המוסדות הלאומיים, אמר: אנו מליום היום לבית עולמו קרבן נוסף, לא קרבן יתור, אלא קרבן צבור, חבר יקר, מילורו וירושלים, שנשפך דמו על קירוש היים והארץ, אחד הסוללים ומורי הדרך של שבילי ארץ המולדת, הארץ הקדושה. חברתי לפני 15—16 שנה, כשעשרת מורי הדרך הראשונים התאספו והייתי בין אלה שהרצו לפניכם השבנה שגם כאן דרוי ישה הלוציאט, להראות הדרך לתיירים ועולים, לשבי גולה ולשבי המולדת שהר תה קרובה ללבם ורחוקה מהבנתם. קויני, כי יקום מחליו וישגב לעבודתו, אך לצערנו קרמו המות.

עוד קרבן נפל עד היום לא נשתנה המצב, חיד המרצות עולנה נמויה. שבוע זה יירשם בדברי ימינו כשבוע של כבוש הרש, כשבנים באו לבלום, בחלפת אשר שבהר הגליל, אשר נודעה בכרכת החי-רה בחלפת זו עלו ההלוצים הראשונים

לוית נתן זילברשטיין

בחצר בית החולים התאסף קהל מסי ליום, בן צבי, שהספיד מטעם המוסדות הלאומיים, אמר: אנו מליום היום לבית עולמו קרבן נוסף, לא קרבן יתור, אלא קרבן צבור, חבר יקר, מילורו וירושלים, שנשפך דמו על קירוש היים והארץ, אחד הסוללים ומורי הדרך של שבילי ארץ המולדת, הארץ הקדושה. חברתי לפני 15—16 שנה, כשעשרת מורי הדרך הראשונים התאספו והייתי בין אלה שהרצו לפניכם השבנה שגם כאן דרוי ישה הלוציאט, להראות הדרך לתיירים ועולים, לשבי גולה ולשבי המולדת שהר תה קרובה ללבם ורחוקה מהבנתם. קויני, כי יקום מחליו וישגב לעבודתו, אך לצערנו קרמו המות.

לאחר אמירת "קדיש" יצאה הלויקה בחמשה אבטובוסים ומכוניות קטנות להר הזיתים. לרוב הצער נרמו הממונים על בית הקברות, לשערוריה. שמש בית הקברות. הראה קבר אחד ליד הנדר, במקום זה שליד קבר האחים שנקבע קודם, וכשהעירו לו, שלא כאן המקום, הראה על מקום אחר, אף הוא לא זה שנקבע מראש. כמה מחברי הסנוח נאלצו לחזור העירה, כשהנויה מוטלת לפני המלויים. הם הביאו אישור מועד הקהילה על המקום שנקבע מראש בשטח החדש של ועד הקהילה. חברי הסנוח כרו את הקבר בעצמם.

על הקבר השתוח הספירו במלים נרגי שות וידידו גור אריה, מד שטרנברג ודבורה: למשפחה ולידידיו של הסנוח זו אבידה שאין לה כפרה. סמל היוו — אחבת האדם. לאחר אמירת "קדיש" נסי תם הגליל.



קטע מדברי ההספד של בן צבי

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

3 הספדים של חברים בתום השבעה

תל-אביב, יום חמישי, כ"ה באדר ב' תרצ"ח, 21 במאי 1928

זוכר נעדרים

נתן זילברשטיין

(ביום השבעה)

תנאי העבודה של מנהל דרך למינים הם מדכאים ומשפילים. הופש מהמדי אחר יום עבודה, התרשפות לפני משרתי בני המלון, הנופח התיירים, ציפה לרווחים ערבים שלא המיד הם בשוים. זילברשטיין שרה עם כל אלה ויובל להם. הוא עלל בתחומים זרחים ונפשו לא נטמאה. שמה בכל מטעם על חמנו ומהרמו. היה נבון משכמו ומעלה מרוב חבריו. מסעו-הו הצטיין בהסדרתו העתה ובכשרון ארגוני. ידע לטווא טווא בכל מיני מצבים.

היה סגור תורה וחכמה. זכר חוטב זרמא הינקחא ונעזר בה להעסקת ידי עותה במדע ארדי-ישראל. נוסף לשפע ידיעותיו התורניות ידע חוטב עברות ודוסיס ומפדיונותיו. ליבול עבודתו שנה הדכה גם בספרות האנגלית, ובחוד במדע ארדי-ישראל.

יודיעותיו לא התגודדו מתוך אהבתו לפשטות לא סבל את ההשתמשות בשפת מדעאי סקוטית ובציטטות התנוע בדעות ודעותיו בשל הנונים הפנימי ולא שם לב מי ופי הם נישאי דגלן.

אבת מאד את החיים והענוותנותם על כל נילאיתם. לא בחל גם בהנאות שעה. היה תמיד בריא, חזק ועליו. מבנה גוף חזק מועט איותו, וליבארתו הנופנית יצאו מנויטיו.

ערוי הלך. לא השאיר אחריו גם ולדי דות. אך זכרו וישראל לנעה בלבבות אלה שהחיוותו מסרים.

ג. טלצן

בזוכר בדיד וצורה על גדולתו אין לנו בנתניה המרחק האמתני הידיעה המהרירה. לא פתאומית הייתה. העורף הוכרע את לפני החשיבו, בודו היות מרה בדמית לחימים הופש לאומי.

הדשיים התאפס הקרבן עם מד המית. שישים יום של ענוויותו נזאום. הפעיר עו ככה פדש עליו מלאך המות את השתו ללא מבלט. נוחות הכליון פעלה סגומו את פעולתם המהרפת. הוא נתק כובע. מהרות אלפי יודיו ופועריו יעבה אהבו להטעא במהירותו. אך תנאי איש החיים והתכונה, לא חשלים עם זה, ועל ערש המות, תוך באבים אינמים והתאפקות הרחוקה, היה קורא יומי-יום את "דבר". שעות אהדות לפני נסיו סתו עוד קרא את הצגתו (מתוך ידיעה על מותו).

ענה נפסס חבל. הוא לא יוסיף לקרוא עוד את "דבר". לא יישמע עוד קולו העליל והמרתק במסיבות רעים ובתמיכה לקחו לשוחרו עינו. קבר עד ואשל ישריד מיתה סוה וביטוינו.

ידעתו, במשך שנים אהרות חינה בני אכסנית אהת. נילארים עמוקים היו בינונו. חינה מהנבחים ומתנבחים, לפי עמים גם במדינות. אך תמיד ביבדותו והקרתו בנלה בנאותו ואמיתותו.

ידיעה הארץ והדרבה בה לא היו בידו מלאכה בלבד, אלא תורה לשימה העמית לתקוד במקורות. שנה שנה הוסיף דעת. כתב מונוגרפיה מפורטת על קבר החל ועוד עבודות מחקר. אולם השש לפרסם שמה אינו ראוי לכך. לא בנה בית מחשש שמה לא יסתדר כראוי ויסבלו התלמידים בני מעולם לא לזה ספסל ולא לקה בהספה. אם לא עבד ולא השתכר — לא אכל. לא חתם על שמרות. עזה בחשאי ליודים נצרכים או לבני עירו. העלה לארץ את בנות אהותו ואת אמם במות האב, ודאג למחוסרם, עד אשר הסתדרו. עוזר ומנחה בעת צרת, עד שתך מעון אב לכל מכריו וידידיו חדי בים. מתענין בערכו הציונות, ובמיוחד בחוגי ההסתדרות ומוסדותיה, גבר חסון לבדיא, עין פקוחה ובחירתה. כל צעד מתחשב. לא עמד בו הניינו באותו הערב האיום כבוקרין בנבעת-ישראל. אך בשעת וצילולת דעת קיבל עליו את יסוריו, והיה מרדים לשאול בשלום מבשריו חדי בים בבית התולים, כדי למנוע מהם את שאלת השיגור "מה שלומך?" ואינם היה לראות את האיש הזה מנוע לאנו, לעינו קרוביו וידידיו. ובערב בחוד קרנע נוכחים היה מוטל בחדרתחמתיים סוקף נרות דולקים.

נחמה בשלום, חבר יקר. יודעיד יוכי רנך לעולם.

ש. יהודאי

זכרונות ילדותי בנולה קשורים בשמו של נתן בן הרב (זילברשטיין). שנת 1917. שידה החופש והשתחררד מנסרה בארץ, גדולה ההתעוררות בעיד דה הסטנה. הפננה נדולה של כל הלארי מים והשרדות עובדת מהחובות. בראש התחלוקה היתרית הופיע לראשונה חדי כל הציוני, ואחריו עועד נתן זילברד שטיין. בין החסון החוג מהלכים בפעם הראשונה פרט כהולילבן עם כחוכת עבד בית — לנאולת אדמת ישראל.

לכבוד ההופעה הפומבית הראשונה של התנועה הציונית ציד אתר בכני העיר קדיסטרת: נתן זילברשטיין חוכב על סוס גדול מירות, לרנליו סתנה עוצם רגל שביציון ולפניו מרעים ומשתחיים מנהיגי "פאגד" ויתר סתנדי הציונות לפלגותיהם.

כל הסעדר התנוי הזה היה פרו פעור לת ארובה ופשה של נתן זילברשטיין והבריו שבמשך שנים לא נלאו להביא את דבר הציונות להמוני העם. בהינתן הכרה בלבאר, שהפכה את הציונות סחדי נועה של יחודים לנהלת העם, החל נתן זילברשטיין, בעזרת חבריו ובתמיכת אביו הרב, וזקנו הוככו עינו המעטים, במלחמת תנופה כמתנגדים, ובפעולה מסויית לטובת הקרןהקיימת. כסף הנדי רים והעליות בבתי המסעות היה צורך מעתה לחיות מודש לנאולת ארדי-ישראל, ואוי להם לנבאים שסורבי, כי הצעירים

היו "חוטפים" ספרו תורה ומסיוס "מנונים" נבדלים. ארנן גם "אגודת דוכד די עברית", בני 16—17 שהניחו את היסוד לספריה עברות, גם קיבלו עליהם חובת הדיבור העברי ביניהם לבין עדי סם. לא עברו ימים מרובים ובעיניה נשמעו שריו ולדים כשהם משדדים ספו ילדים, נערים וזקנים. כן נוכד נר ילדים שרהטיו נעשו ע"י החבורים חדי לת מיד אחריו כן נפתח גם בית הספר העברי הראשון.

משתתוללה העולה הגדולה בתארינה קבוצת חברים סבין, "אגודת דוכד עבד דית" להכשיר עצמם לעליה. נתן זילברשטיין המטיף נהפך חיש מהר לחלון מנשים. קבוצת החבורים והבחינות התי קשרה עם יהודי בעל אדמה, קתה איני ואגודת זקנים ופתחה בעבודת עדה. ובליף חורה בהיה, כשכולם לבושים כנדי חלי ותחמילים בברו משקל על חגב — שמה פעמייהם לארץ. כאן נפסס חוט זכר וינותו עליו עד עלותו לארץ.

בארץ הוסיף להיות חמרכו לכל חבר דיו והנכונה היה מבקר אותנו הקיבור עם הצעירים לפעמים ומביא אתו כבי. קרדו אור ושפחה.

יבאחד הערכים כשישבנו ושוחחנו על המצב הקשה בארץ וחסרה הסתגולל בעולם — לא שמענו מפניו אלא אמנה ותקוה בעתיד. לוינו אותו לאוטו, ואחריו שני רגעים כשנשמעו קולות הוריות ורעם הפעעה ככד ניתש חלב מעצמו את גודל השבר.

נתן זילברשטיין האיש הרגול, הטוב והמסויים, העזות, המסכם והסדרין איננו עוד בינונו.

נחמה זכרו בחדר לני לעל.

יחזשלים.

ג. ט.



2.

בבית המשפט המחוזי של ירושלים

בענין עזבון המנוח שאול נתן זילברשטיין.

בתוקף צו מבית המשפט המחוזי של ירושלים הנושא עליו את תאריך היום הזה, הדיני מומין בזה כל אדם להופיע בבית המשפט הנ"ל בתוך עשרה ימים מהיום הזה וליתן טעם, אם יש בידו טעם כל שהוא, מדוע לא ינתן צו אפוטרופסות על כל נכסי מטלטלין, זכויות וחובות וכל נכסי סקרקעין מולק ומירי של המנוח שאול נתן זילברשטיין, לגב' גולדה זילברשטיין, שאז לא כן יגש בית המשפט ליתן את הצו הנ"ל כאמור.

ד. הלזון

בשם רושם בית המשפט המחוזי

של ירושלים

11 באפריל, 1938.



העתון הרשמי

של

ממשלת פלשתינה (א"י)

יוצא לאור ברשות הממשלה

עמ' 373

יום חמישי, 21 באפריל, 1938

מס' 776



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)



גולדה זילברשטיין

גולדה, בתו הבכירה של הרב זילברשטיין, נולדה בקוסטופול בשנת 1879. בהיותה בת 17 נפטרה האם וגולדה קיבלה על עצמה לנהל את משק הבית ולדאוג לילדים ולשביה הרב ר' שמואל. לימים נישאה ועברה לגור למזיריץ', שם התרכזו רוב בני משפחת זילברשטיין הענפה, שביניהם היו רבנים רבים וגדולים בתורה.

במזיריץ' נולדו ארבע בנותיה, שגדלו והתחנכו חליפות במזיריץ' ובבית סבן בקוסטופול. לאחר שנתאלמנה נענתה לבקשותיו של נתן אחיה ועלתה לארץ-ישראל בשנת 1935. כאן כבר היו שלוש מבנותיה; בתה הרביעית הגיעה מאוחר יותר. גולדה התיישבה בהרצליה אצל אחת מבנותיה.

מותו האכזרי של נתן זעזע אותה קשה. היא היתה אשה מאמינה ואדוקה בדתה, אך רק לאחר שנים הצליחה להתאושש, אם כי לא חדלה עד יומה האחרון להתאבל על אחיה האהוב. גולדה נפטרה בא' תמוז תש"ח ועוד זכתה לחזות בתקומת ישראל. בת שבעים היתה במותה.



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

זמספר	שם המסעדה	השם	כתוב	סנין	גיל	העדה	הכתוב
20951	זילברסטורן	סרה	י תולדה	ב	58	אשכ	הנוליל 17
20952	זילברסטיין	אבי גורר	י תולדה	ז	43	"	ליים 29
20953	"	אנה	גבי	ג	35	"	"
20954	"	אברהם	מנטס	ז	37	"	בתי הספר 6
20955	"	נתל	מפיל	ג	37	"	"
20956	"	גורן	מנטס	ז	26	"	סקנה ישראל 4
20957	"	מנטס	גבי	ג	27	"	"
20958	"	אי ג'יט	אברהם	ז	63	"	הנלנדק 11
20959	"	חנה	אבי	ג	53	"	"
20960	"	אליהו	זאב	ז	22	"	פיונר 111
20961	"	אמיל	זאב	ז	38	"	נס ציונה 11
20962	"	חנה	זאב	ג	34	"	"
20963	"	אריה	י קרב	ז	22	"	יסוד הפעלה 20
20964	"	חנה	מנטל	ז	22	"	"
20965	"	אריה	נתן	ז	20	"	נפתא 1
20966	"	מנטל	י קרב	ז	28	"	קול נפתא 7
20967	"	גוליה	מנטל	ג	22	"	מנטל 22
20968	"	ג'יטל	מנטל	ג	25	"	"
20969	"	זאב	זאב	ז	58	"	מחלוצ'ים 37
20970	"	צפורה	י קרב	ז	30	"	"

הבוגרים של כנסת ישראל 1936, ארכיון תל אביב יפו באדיבות IGRA
 מופיעות גולדה זילברשטיין וגיטל בתה

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)





בצער וביגון רב אנו מודיעים על פטירת אמנו היקרה מרת
גולדה בת הרב **זילברשטיין**
ד' שמואל
אלמנת ר' אהרן זילברשטיין ממזריץ.
חובאה לקבורות ראש חודש תמוז תש"ח.
הסתאבלים: בנותיה, התניה ונכדית בארץ ובהול



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

ר' שמואל — שרה

נתן שאול
(~1896-1938)

דבורה

ישראל

לייבוש

אשר
(1932)

גולדה
(1879-1948)

	פייגה מייזליש	זלטה
--	---------------	------

אהרון זילברשטיין

משה	מרדכי	אסתר
ברוך	חנה	
בת?		

גיטה
מרים
שרה
אסתר

גיטה עלתה בשנת 1931, אסתר בשנת 1935, גולדה ושרה עלו בשנת ~1935 ומרים בשנת 1939



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

דפי עד עבור
 אחיו ואחותו של נתן זילברשטיין,
 ילדי שמואל ושרה אשר ניספו בשואה

- לייבוש יליד 1891

- דבורה שהיתה נשואה

- ישראל שהיה נשוי לפייגה

כולם מקוסטופול

מוסרת העדות זויה ויסוצקאיה, בת המשפחה

כפר יונה, 2008



ЯД ВАШЕМ
 Национальный Мемориал
 Катастрофы (Шоа) в Европе www.yadvašem.org
 Зал Имен - Плат. этаж 347, Иерусалим 91024

יד ושם
 מוזיאון לאומי לזכרון השואה
 www.yadvašem.org
 91024 ירושלים 347 ת.ד - תל. 02-52070000

Лист свидетельских показаний
 דף עד

Лист свидетельских показаний для увековечения памяти героев - жертв Катастрофы (Шоа); на каждого погибшего заполняется отдельный бланк; писать разборчиво. **Выделены поля обязательны для заполнения.**

Занесён об Указании Памяти Жертв Холокоста и Геноцида Сопротивления от 1913-1915, параграф второй: "Залом Яд Вашем является сбор документов и увековечение на исторической Родине имен всех героев, участивших и павших в борьбе против нацизма и его пособников, а также общин, организаций и учреждений, разрушенных только потому, что они были еврейскими."

Фотопортрет погибшего (если имеется). На обороте указать имя. Не приклеивать.

Фамилия погибшего/ей: **Зилберштейн** Девичья фамилия: **Зилберштейн**
 Имя погибшего/ей: **Звонира** Прозвище/другая фамилия:

Ученье степень (профессор, доктор, прочее): Пал: М/Ж Дата рождения: **1896** Возраст во время смерти:

Место рождения (насел. пункт, область, страна): **Кастополь (ныне Ровно) Украина** Гражданство (на начало войны): **Украина**

Отец погибшего/ей: Имя отца: **Шмуэль** Фамилия отца: **Зилберштейн**

Мать погибшего/ей: Имя матери: **Сара** Девичья фамилия матери:

Семейное положение погибшего/ей: Имя супруги/я погибшего/ей: Девичья фамилия супруги: Количество детей: **1**

Место жительства до войны (насел. пункт, область, страна): **Кастополь Украина** Адрес:

Профессия погибшего/ей: Место работы: Член политической или общественной организации (на время войны):

Во время войны погибший находился/лась на оккупированных территориях: депортация/гетто/концентрация/убежище/партизанское движение/иные (отметьте нужное): Адрес:

Основное место пребывания во время войны (насел. пункт, область, страна): Адрес:

Обстоятельства смерти: по дороге в эвакуацию/карательная акция/депортация/гетто/концентрация/убежище/партизанское движение/иные (отметьте нужное): Шан (отметьте нужное):

Место смерти (насел. пункт, область, страна): Дата смерти:

Я, нижеподписавшаяся/сь, заявляю, что изложенные мною сведения правдивы и соответствуют известным мне данным. Мне известно, что этот Лист свидетельских показаний и изложенные в нем сведения будут общедоступны.

Фамилия подписателя: **Висоцкая** Имя: **Сара** Предузна/девичья фамилия: **Деркач**
 Улица, дом, кв.: **st. Nurit 3** Город: **Kfar Yona** Почтовый индекс: **40360**

Страна: **ISRAEL** Я являюсь/являюсь: кем я являюсь погибшему: **персонажем Шоа и/или партизанским героем**

Во время войны я, подписав Листа, была/я в концлагере, гетто, в убежище, в лесу, участвовала в партизанском движении, имела фальшивые документы (отметьте нужное):

Дата: **22.10.2008** Место: **ISRAEL** Подпись: **[Подпись]**

2007-2008

ЯД ВАШЕМ
 Национальный Мемориал
 Катастрофы (Шоа) в Европе www.yadvašem.org
 Зал Имен - Плат. этаж 347, Иерусалим 91024

יד ושם
 מוזיאון לאומי לזכרון השואה
 www.yadvašem.org
 91024 ירושלים 347 ת.ד - תל. 02-52070000

Лист свидетельских показаний
 דף עד

Лист свидетельских показаний для увековечения памяти героев - жертв Катастрофы (Шоа); на каждого погибшего заполняется отдельный бланк; писать разборчиво. **Выделены поля обязательны для заполнения.**

Занесён об Указании Памяти Жертв Холокоста и Геноцида Сопротивления от 1913-1915, параграф второй: "Залом Яд Вашем является сбор документов и увековечение на исторической Родине имен всех героев, участивших и павших в борьбе против нацизма и его пособников, а также общин, организаций и учреждений, разрушенных только потому, что они были еврейскими."

Фотопортрет погибшего (если имеется). На обороте указать имя. Не приклеивать.

Фамилия погибшего/ей: **Зилберштейн** Девичья фамилия: **Зилберштейн**
 Имя погибшего/ей: **Лейсон** Прозвище/другая фамилия:

Ученье степень (профессор, доктор, прочее): Пал: М/Ж Дата рождения: **1891** Возраст во время смерти:

Место рождения (насел. пункт, область, страна): **Кастополь (ныне Ровно) Украина** Гражданство (на начало войны): **Украина**

Отец погибшего/ей: Имя отца: **Шмуэль** Фамилия отца: **Зилберштейн**

Мать погибшего/ей: Имя матери: **Сара** Девичья фамилия матери:

Семейное положение погибшего/ей: Имя супруги/я погибшего/ей: Девичья фамилия супруги: Количество детей: **2**

Место жительства до войны (насел. пункт, область, страна): **Кастополь (ныне Ровно) Украина** Адрес:

Профессия погибшего/ей: Место работы: Член политической или общественной организации (на время войны):

Во время войны погибший находился/лась на оккупированных территориях: депортация/гетто/концентрация/убежище/партизанское движение/иные (отметьте нужное): Адрес:

Основное место пребывания во время войны (насел. пункт, область, страна): Адрес:

Обстоятельства смерти: по дороге в эвакуацию/карательная акция/депортация/гетто/концентрация/убежище/партизанское движение/иные (отметьте нужное): Шан (отметьте нужное):

Место смерти (насел. пункт, область, страна): Дата смерти:

Я, нижеподписавшаяся/сь, заявляю, что изложенные мною сведения правдивы и соответствуют известным мне данным. Мне известно, что этот Лист свидетельских показаний и изложенные в нем сведения будут общедоступны.

Фамилия подписателя: **Висоцкая** Имя: **Сара** Предузна/девичья фамилия: **Деркач**
 Улица, дом, кв.: **st. Nurit 3** Город: **Kfar Yona** Почтовый индекс: **40360**

Страна: **ISRAEL** Я являюсь/являюсь: кем я являюсь погибшему: **персонажем Шоа и/или партизанским героем**

Во время войны я, подписав Листа, была/я в концлагере, гетто, в убежище, в лесу, участвовала в партизанском движении, имела фальшивые документы (отметьте нужное):

Дата: **22.10.2008** Место: **ISRAEL** Подпись: **[Подпись]**

2007-2008



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֵנו עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

Devora Feldenkriz

דבורה פלדנקריז

				8	שמה			
			ההג	30	פלדנקריז שרה	הג		
אשכנזי	ס-10	נר-שלום קנט	האמיר	9	חיים צבי	ק		
			האמידה	11	חיה	ק		
			"	7	דקרה	"		
			"	4	שולנה	"		
			"	1/2	נחמה	"		
22090	סטי	מ. צירל	בית-אול	1	פלדנקריז דבורה	א		
			פולת	1	פלדנקריז שרה	א		
אשכנזי		אוף-הים	קנאי	24	פילדביט קאן	ההג 1/2		
				27	רילה	אמא "		
אשכנזי		נר-שלום	פולת	30	פילדביט פננה	א "		
אשכנזי	פאז	מא-ה-טאום	סקיב	45	פאלז אריה	ההג 45		
				22	מ. צירל	אמא		

מקור רשומה זו ב מפקד תושבי תל אביב 1923 (Census of Tel Aviv Residents 1923), חלק מ תושבים 1922 תל אביב (Residents 1922 Tel Aviv) מאגר מידע, מספר 10071 IGRA. הרשומות המקוריות מ ארכיון תל-אביב - יפו (Tel-Aviv-Yafo Archives), צור קשר עם הארכיון לקבלת מידע נוסף (Contact archive for more information) רשומה זו נוספה למנוע החיפוש ב 25 פברואר 2017. למידע נוסף הקישור

שיתוף



BillionGraves © 2015

קברה של דודתו דבורה, אלמנתו של חלל פרעות תרפ"א, יעקב פישל פלדנקרייז.

"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)





מבט מחלקת הקדושים שעל הר הזיתים אל העיר העתיקה



"כי מדי דברי בו זכר אֶזְכְּרֶנּוּ עוֹד" (ירמיהו לא, יט)

